

# YOU AND ME

LET'S TALK 

Polish  
Latvian  
Irish  
Lithuanian  
Portuguese



Useful Phrases For Early Years Settings

# Acknowledgement

This booklet has been produced by the  
Armagh & Dungannon Local Early Years Forum.

The publication has been funded by the Southern Childcare Partnership through  
the Forum and the Children and the Young Peoples Funding Package.

Thanks to the following people:

Linda Daly – Early Years - Senior Early Years Specialist

Jill Hessin – Kiddiwinkles Daycare Proprietor

Jenny McDaid – Early Years Team Leader

Siobhan McMahon – Clogher Valley SureStart Family Participation Worker



# Contents

	Page
Welcome .....	4
Introduction .....	6
Parental Consent .....	10
Rooms .....	18
Areas Of Play .....	20
Basic Words .....	28
Useful Phrases For Discussion .....	32
Daily Routine .....	36
Policies .....	38
Meal Time .....	42
Food .....	44
Clothes We Wear .....	46
Body Parts .....	48
Colours .....	50
Shapes .....	52
Numbers .....	54
Feelings .....	56
Useful Websites Appendices .....	62

# WELCOME

English	Irish	Latvian
Hello	Dia duit Jia Ditch	Sveiki Swaeeky
Good Morning	Maidin Mhaith Madgeen Why	Labrīt LabReet
It is nice to meet you	Tá sé deas bualadh leat Ta shay jass bu-lu lat	Jauki tevi satikt Yaooky tavy satikt
Would you like to see around?	Ar mhaith leat an áit a fheiceáil? Air why lat an atch a eck-ile	Vai vēlies apskatīt apkārtni? Yaooky tavy satikt
Please	Le do thoil Le duh hull	Lūdzu Loodsu
Thank you	Go raibh maith agat Gurra my ugat	Paldies PalDias
It is time to go home	Tá sé in am dul abhaile Ta shay in am gull a wal-a	Laiks iet mājās Laeex eeat maayaas
Goodbye	Slán Slan	Attā Attaa
Excuse Me	Gabh mo leithscéal Go muh lesh-kale	Atvainojiet AtvaeNuoyeeat

Lithuanian	Polish	Portuguese
Labas 'Lah-buss	Cze'ś'c śChesh-ch	Olá Oh-'lá
Labas rytas 'Lah-buss 'ree-tuss	Dzień dobry Jen-'dobry	Bom dia Bom dee-ah
Malonu susipažinti Ma-lo-'noo soo-see-pa-'zhin-tee	Miło mi 'Me-woh-me	Prazer em conhecer-te Pra-zeir ein coo-nye-ser-te
Ar norètumète apsidairyti? Ahr naw'r'er-toom-mer-te up-see- digh-'ree-tee	<b>To males:</b> Chciałbyś się rozejrzeć? Heh-'chow-bish she-am roh- 'zay-zetch <b>To females:</b> Chciałabyś się rozejrzeć? Heh-'chow-ah-bish she-am roh- 'zay-zetch	Gostava de ver a área? Gush-ta-va de ve-ir a ah-rea
Prašau Pra-'shou	Proszę 'Proh-shem	Por favor Poor fa-varwre
Ačiū 'Ah-choo	Dziękuję Jen-'kwee-yem	Obrigado Oh-bree-gah-doo Obrigada Oh-bree-gah-dah
Metas namo 'Ma-tuss na-'maw	Czas iść do domu Chas 'eesht doh 'domoo	Está na hora de ir para casa Esh-tah na oh-ra de irr pa-rah cah-sa
Viso gero 'Vis-so 'ga-ro	Do widzenia Doh veed-'zenya	Adeus Ade-ush
Atsiprašau Ut-see-pra-'shou	Przepraszam Pe-sheh-'prah-sham	Desculpe Dish-coul-per

# INTRODUCTION

English	Irish	Latvian
Name	Ainm An-yim	Vārds Waards
Address	Seoladh Shaw-lu	Adrese Adresa
Date Of Birth	Dáta Breithe Data Bray-heh	Dzimšanas datums DzimShanas datums
Telephone Number	Uimhir Ghutháin Ivir Goo-han	Tālruna numurs Taalrunja numurs
Opening Times	Uaireanta oscailte Oo-ranta oskalch-eh	Atvērts Atvaarts
We Will Be Closed On ..... to .....	Beidh muid druidte ó...go dtí... Bay m-widge dridge-teh o.... guh gee	Būsīm slēgti no... līdz... Boosem slehgtee nuo.... leeds...
Staff	Foireann Fir-in	Darbinieki Darbeneeki
Keyworker	Oibrí Bunriachtanach Ib-ree Bun-rake-tana	Atbildīgais Atbildeegais
Cost	Táille Tile-yeh	Cena Tsana

# INTRODUCTION

Lithuanian	Polish	Portuguese
Vardas 'Vahr-duss <b>first name</b> Pavardė pa-vahr-'der <b>family name</b>	Imię 'Eem-e-yeoh	Nome No-meh
Adresas 'Ahd-res-suss	Adres 'Address	Morada Moo-'rah-dah
Gimimo data Gim-'mim-mo dah-'ta	Data urodzenia 'Data oo-rod-'zenya	Data de nascimento Dah-ta naish-sii-mein-too
Telefono numeris Tel-lef-'fon-no 'noo-me-riss	Numer telefonu 'Noom-mer tele-'fonoo	Número de telefone Noo-me-roo der te-le-foh-ne
Darbo laikas 'Dahr-baw 'ligh-kuss	Godziny otwarcia Goh-'jeeneh ot-'faartsha	Horário de funcionamento Oh-rah-ree-oo de foon-seeoo-na-main-too
Mes nedirbsime nuo iki Mas ne-'deerb-see-me nuo ... ik'ki	Zamknięte w... do... Zamk-'knee-enteh veh... doh...	Estaremos fechados de...a... Esh-ta-rei-mush fe-sha-dush de... a...
Personalas Per-so-'nah-luss	Personel Per-'sonnel	Pessoal Pe-soo-alle
socialinės sferos darbuotojas So-'cia-lin-nerss 'sfe-ross dur-buo-toy-yuss	Pracownik sektora publicznego Prat-'sov-neek sek-'toh-ra poob-leech-'neh-gaw	Funcionário principal Foon-see-oo-nah-ree-o prin-see-pal
Kaina 'Kigh-nah	Koszt Kosht	Custo Kush-too

# INTRODUCTION

English	Irish	Latvian
Parents Signature	Síniú tuismitheoirí Sheen-yu Tish-mehoree	Vecāku paraksts Vetsaku paraxts
Morning Session	Seisiún Maidine Seshoon Madge-in-yeh	Rīta sesija Reeta sesiya
Afternoon Session	Seisiún Iarnóna Seshoon Ear-no-na	Pēcpusdienas sesija PaatsPusdeeanas sesiya



# INTRODUCTION

Lithuanian	Polish	Portuguese
Tėvų parašas Ter-ˈvoo pah-ra-ˈshuss	Podpis rodziców ˈPɔt-peas roh-ˈjeet-soof	Assinatura dos pais Ass-see-na-tour-a dush pa-eesh
Rytinis užsiėmimas Ree-ˈtin-niss uzh-see-er-ˈmim-muss	Sesja poranna ˈSes-yah paw-ˈran-nah	Sessão da manhã Se-sawn da ma-nya
Vakarinis užsiėmimas Vuck-ka-ˈrin-niss uzh-see-er-ˈmim-muss	Sesja popołudniowa ˈSes-yah paw-paw-wood-ˈneoh-vah	Sessão da tarde Se-sawn da tahr-de

# PARENTAL CONSENT

English	Irish	Latvian
<p>Please complete the following details in print.</p>	<p>Líon isteach na sonraí seo a leanas i mbloclitreacha Leen iss-cha na sun-ree shaw lyan-iss im-lock-litch-ra-ha</p>	<p>Lūdzu izpildiet sekojošo informāciju drukātiem burtiem Loodsu eyesPeelDeeat sakoyosho informatsiyu drookateem boorteam</p>
<p><u>Milk Feeding</u> Type e.g. SMA /Cow &amp; Gate Amount usually taken/times Other drinks taken Does he/she use a feeder cup?</p>	<p><u>Beathú Baine Linbh</u> Cineál m.sh. SMA / Cow &amp; Gate Méid / Amanna a óltar de ghnáth Deochanna eile a óltar An mbaineann sé / sí úsáid as cupán gobach? <u>Bahu Bwan-yeh Lin-iv</u> Kin-yil mar hampla. SMA/ Cow &amp; Gate Medge/ Am-ana all-ter de gra Juck-ana ella a all-ter An mwin-in shay/she ooh-sidge ass cup-ann guba?</p>	<p><u>Barošana ar pienu</u> Veids (piemēram, SMA/Cow &amp; Gate) Parastais daudzums/laiki Ko vēl dzer? Vai dzer no speciālas krūzītes? <u>Barot ar peeanu</u> Vaeeds peeamaram, SMA/Cow &amp; Gate Parastays daudzums/laeeky Kuo vahl dser? Vahy dser nuo spetsyalas crooSytes?</p>
<p><u>Spoon Feeding</u> Number of spoon feeds/times per day?</p>	<p><u>Beathú le spúnóg.</u> Méid / Amanna a itear i rith an lae? <u>Bahu le spun-og</u> Medge a each-er ih ree an lay?/ Am-ana a each-er ih ree an lay?</p>	<p><u>Barošana ar karotīti</u> Cik bieži barot ar karotīti? <u>Baruot R caruoteety</u> Tsik beeazhy baruot ar caruoteety deeana?</p>

# PARENTAL CONSENT

Lithuanian	Polish	Portuguese
<p>Prašome įrašyti šiuos duomenis spausdintomis raidėmis            Prah-shaw-me ee-ra-'shee-tee            shiuos 'duo-men-niss 'spous-din-tom-miss righ-der-'miss</p>	<p>Proszę wpisać następujące informacje drukiem            'Proshem 'f-pea-satch nastem-poo-'yontsa een-for-'mats-yeh            'doo-key-em</p>	<p>Por favor, complete os detalhes seguintes em letra maiúscula.            Poor fa-vawre, com-pleh-te oosh de-tal-yesh se-geen-tesh aen leh-tra may-oosh-coo-la</p>
<p><u>maitinimas pienu</u>            Migh-'tin-nim-muss 'pie-noo  <b>Tipas SMA / Cow &amp; Gate</b>            Tip puss SMA / Cow &amp; Gate  <b>Paprastai išgeriamas kiekis/kartai</b>            Pa-prus-'tigh 'ish-ghe-ria-muss 'kie-kiss/ 'kahr-tigh  <b>Kiti geriami gėrimai</b>            Kit-'tee 'ger-ram-mee 'gher-rim-migh  <b>Ar jis/ji naudojami maitinimo puoduku?</b>            Ahr yis/yee nou-'daw-yas-see migh-'tin-nim-mu puo-doo-'koo</p>	<p><u>Karmienie mlekiem</u>            Car-'me-enyeh 'mleck-yem  <b>Rodzaj, np. SMA/Cow &amp; Gate</b>            'Rod-zai nap 'shick-wat ESS-EM-AH / Cow&amp;Gate  <b>Podawana zwykle ilość/pory karmienia</b>            Poda-'vana 'zvickla 'ee-losh-ch / 'poreh car-'me-enya  <b>Inne spożywane napoje</b>            'een-neh spoh-'zi'vanna nah-'poh-yeah</p>	<p><u>Alimentação do leite</u>            A-lee-main-ta-sawn doo lay-te  <b>Tipo SMA / Cow &amp; Gate</b>            Tee-poo SMA / Cow &amp; Gate  <b>Quantidade normalmente tomada/vezes</b>            Kwan-tee-dah-de nor-mahl-men-te too-mah-da/ ve-zesh  <b>Outras bebidas consumidas</b>            Oh-traesh be-bee-dash con-soo-mee-dash  <b>Ele/Ela usa o copo alimentador</b>            Eh-le/ ella oo-sa oo coh-poo a-lee-main-ta-dor</p>
<p><u>Maitinimo šaukštu kartai per dieną</u>            Migh-'tin-nim-mo 'shouksh-too            'kahr-tigh per 'die-nah</p>	<p><u>Liczba karmień łyżką/ile razy na dzień</u>            'leach-bah 'car-mee-en 'wihsh-kom/'ee-leh 'rah-zih 'jen-knee-a</p>	<p><u>Alimentação à colher /vezes por dia?</u>            A-lee-main-ta-sawn ah coo-yehr/ ve-zesh poor dee-a?</p>

# PARENTAL CONSENT

English	Irish	Latvian
<p><u>Sleeping Patterns</u> Babies are put on their back to sleep in a cot unless otherwise requested by parents Morning/Afternoon Nap Soother / thumb /blanket for sleep – Colour/Type</p>	<p><u>Nósanna Codlata</u> Cuirtear linbh a chodladh ar a ndroim seachas má iarrann na tuismitheoirí orainn gan a dhéanamh Codladh Maidine / Iarnóna Gobán / ordóg / blaincéad don chodladh – Dath / Cineál <u>No-sana Cuddle-ta</u> Cur-cher lin-iv a holl-u ar a nrim sha-hiss ma ear-ee-in tish-mehoree or-een gan a yan-u Cull-u madgeen-yeh/ Cull-u ear-no-na Gub-an/ ord-og/ blan-kidge don hollu – Dah / kin-yil</p>	<p><u>Gulēšanas veids</u> Bērnus likt gulēt uz muguras, ja vien vecāki neliek savādāk Rīta/vakara snauds Knupītis/ Ķšķis/sedziņa iemigšanai – krāsa/veids <u>Gulashanas vayds</u> Barnus likt goolat uz mugooras, ya veean vetsaaki naleeak savaadaak Reeta/vakara Sna-oods Knoopeetyš/eeexshkes/ sadsinya gulashanay – krahsa/vaeeds</p>

## PARENTAL CONSENT

### Lithuanian

#### Miegotimo įpročiai

Mie-ˈgaw-yee-maw ˈee-pru-chiay  
kūdikiai yra guldomi ant nugaros  
lovelėje, nebent tėvai prašo kitaip  
Koo-dee-kiay ee-ˈra ˈgull-do-mee  
unt noo-ga-ˈrawss law-ˈva-ler-ya  
neb-ˈbent ter-ˈvigh ˈprah-shaw kee-  
ˈtighp

#### Rytinis/popietinis miegas

ree-tin ˈtin-niss/paw-pie ˈtin-niss ˈmie-  
guss

#### Čiulptukas nykštys / antklodė - spalva/tipas

Choolp-ˈtoo-kuss / neeksh - ˈteess /  
ˈunt-klaw-der - spul- ˈva/ˈtip-puss

### Polish

#### Spanie ˈspan-yeah

Dzieci są kładzione w łóżeczkach  
na plecach, chyba że rodzice  
chcieli inaczej

ˈjet-chea som kwah-ˈjona ve  
woo-ˈzech-kahh nah ˈplet-sahh,  
ˈhibba zhay rod-ˈzeat-seh he-ˈcha-  
lea e-ˈnat-shey

#### Drzemka ranna, popołudniowa

ˈjem-kah ˈran-nah / poh-poh-wood-  
ˈknee-ova

#### Smoczek, kciuk, koc do spania – kolor, rodzaj

ˈSmoh-check / ˈk-chook / cots doh  
ˈspan-ya ˈco-lore ˈrods-i

### Portuguese

#### Padrões de dormir

Pa-droi-sh de door-meere  
Os bebés são colocados de costas  
para dormir num berço a menos  
solicitado de outra maneira pelos  
pais

ush beh-behsh sawn coo-loo-cah-  
dush de cosh-tash pa-ra door-  
meere a men-ush soo-lee-see-tah-  
doo de o-tra ma-nai-ra peh-lush  
pa-eesh

#### Sesta da manhã/tarde

Sesh-ta da ma-nya/ tahr-de

# PARENTAL CONSENT

English	Irish	Latvian
Parental consent will be required for:	Beidh cead tuismitheoirí de dhith le haghaidh na rudaí seo a leanas: Bay kad tish-mehoree deh yee le hi nah rud-ee shaw lanass:	Vecāku piekrišana ir nepieciešama: Vetsaaku peeakrishana napeeatseeashama:
Observations	Breathnóireacht Brah – nore – acht	Novērojumiem Nuovaruoyumeeam
Outings	Turais Tur-ish	Izbraukumiem Eezbrahukumeeam
Photographers	Griangraif Grain-graph	Fotogrāfēšanai Photograhphanay
Use of barrier cream	Uachtar cosanta a úsáid Oo-ch-tar cuss-an-ta a oo-sidge	Izmantot aizsargkrēmu Eesmantuot aeezsargcramu
Use of teething gel	Glóthach fhiacila a úsáid Gloh-ha ache-la a oo-sidge	Izmantot želeju smaganām Eesmantuot geleyu smaganaam

## PARENTAL CONSENT

Lithuanian	Polish	Portuguese
Tėvų sutikimo reikės Ter-‘voo soo-tick-‘kim-maw ray-‘kersss	potrzebna jest zgoda rodziców na Pot-‘scheb-na yest z-‘goda roh-‘jee-tsoov nah	Será requerido o consentimento parental para: Se-rah re-ke-ree-doo oo kon-sen-tee-men-too pa-ren-tahl pa-ra:
Stebėjimui Steb-‘ber-yim-muy	Obserwacje/spostrzeżenia Ob.-ser-‘vats-yeah / sposh-cheh-‘zhenya	Observações Ob-ser-va-soysh
Išvykoms ‘Ish-vee-komss	Wycieczki Vits-‘yetch-key	Passeios Pa-say-oosh
Nuotraukoms ‘Nuo-trou-kawmss	Fotografie foto-‘graph-yeah	Fotografias Foo-too-gra-fee-ash
Apsauginio kremo naudojimai Up-sou-‘ghin-nio ‘krem-maw nou-‘daw-yim-muy	Używanie kremu ochronnego Oo-zhe-‘van-yeah ‘kremoo oh-‘ron-nego	Uso de creme protector Oo-zoo de cray-me proo-tek-tour
Dantų dygimo želės naudojimai Dun-‘too dee-‘ghim-maw zhel-‘lerrss nou-‘daw-yim-muy	Używanie żelu do ząbkowania Oo-zhe-‘van-yeah ‘zheloo doh zomb-koh-‘vanya	Uso do gel de dentição Oo-zoo doo gel de den-tee-sawn

# PARENTAL CONSENT

English	Irish	Latvian
Prescribed medication i.e antibiotic	Leigheas ordaithe mar shampla antaibheathach Lay-iss ord-ee-ha Mar hampla. Anti-va-ha	Recepšu medikamenti, piemēram, antibiotikas Retsepshu medicamanty, peeamaram, antibeeoticas
Nappy Changing	Athrú clúidíní Ah-ru clue-jeen-ee	Pampersu maiņa Pampersoo maeenja



## PARENTAL CONSENT

Lithuanian	Polish	Portuguese
išrašyti vaistai, antibiotikai Eesh-rah-'shee-tee vighs-'tigh, un- tib-bio-'yot-tik-kigh	Przepisane leki np. antybiotyki Pe-shepea-'sana 'lekey nap 'shick-wad anti-'beo-tick	Medicamento receitado, por exemplo, antibiótico Me-dee-ca-main-too re-say-tah- doo, poor ee-zem-ploo, Man-tee- bee-oh-tee-coo
Vystyklų keitimas Vees-teek-'loo kay-'tim-muss	Zmianianie Pieluszek Zmee-'enyan-yeah pea-eh-'loo- sheck	Mudar a fralda Moo-dahr a frahl-da

# ROOMS

English	Irish	Latvian
Kitchen	Cistin Kiss-cheen	Virtuve Veertoova
Bathroom	Seomra Folctha Show-mra Full-ka	Vannas istaba Vannas eestaba
Playroom	Seomra Súgartha Show-mra Soo-gur-ha	Spēļu istaba Spaalju talpa
Sleeproom	Seomra Codlata Show-mra Cuddle-ta	Guļamistaba Goolameestaba
Hall/Entrance	Halla / Bealach Isteach Hala/ Bala iss-cha	Halle/ieeja Halla/eeaaaya
Garden	Gairdín Gar-jeen	Dārzs Daarzs
Gate	Geata Ga-ta	Vārti Vaarty
Stairs	Staighre Sty-reh	Kāpnes Kaapnes
Quiet Room	Seomra Ciúin Show-mra Queue – in	Klusā telpa Kloosaa talpa
Fire Exit	Bealach Éalaithe Dóiteáin Ba-la Ell-ee-ha Daw-chin	Rezerves izeja Reservas eesaya
Outside area	Clós Close	Ārtelpas Aartalpas

Lithuanian	Polish	Portuguese
Virtuvė Virh-‘too-ver	Kuchnia ‘Koo-h-nee-ah	Cozinha Coo-zee-nya
Vonia Vaw-‘nia	Łazienka Wah-‘zee-enka	Casa-de-banho Cah-sa de ba-nyo
Žaidimų kambarys Zhig-‘dim-moo come-ba-‘reess	Bawialnia Ba-v-al.-nia	Sala de brincar Sah-la de breen-car
Miegamasis Mie-gum-‘mus-siss	Sypialnia Sip-e-al-nia	Quarto Kwar-too
Holas / įėjimas ‘Haw-luss/ ee-er-‘yi-muss	Hall/Wejście Hall/‘veysh-cheh	Hall/Entrada Ein-trah-da
Sodas ‘Saw-duss	Ogród ‘Og-rood	Jardim Jar-deen
Vartai ‘Vahr-tigh	Brama ‘Bra-ma	Portão Poor-tawn
Laiptai ‘Lighp-tigh	Schody ‘Ss-hoddy	Escadas Esh-cah-dash
Poilsio kambarys ‘Paw-ill-sio come-ba-‘reess	Cichy pokój ‘Chee-h-eh ‘pokoowee	Sala do sossêgo Sah-la doo soo-say-goo
Gaisrinis išėjimas ‘Gighss-ree-niss ee-sheer-‘yi-muss	Wyjście przeciwpożarowe ‘Vees-ja psie-cheev-paw-sha’rova	Saída de emergência Sa-ee-dah de ee-mer-shen-see-a
Laukas ‘Lou-kuss	Boisko Boy-‘ees-ko	Àrea exterior Rrr-eee-er exsh-ter-eee-oor

## AREAS OF PLAY

English	Irish	Latvian
<u>Messy Area</u>	Áiseanna Míshlachtmhara Ash-in-a Mee-lacht- Warra	Netīrā Zona Nateeraa Zona
Sand	Gaineamh Gan-yiv	Smiltis Smeeltas
Water	Uisce Ish-ka	Ūdens Oodans
Paint	Péint Paintch	Krāsa Krasa
Paper	Páipéar Pa-per	Papīrs Papeers
Dough	Taos Tace	Plastilīns Plasteeleens
Creative Art	Ealaín Chruthaitheach Ah-leen Cruh-he-ach	Tēlotāj māksla Taaluoatay-maaxla
Paint Brushes	Scuaba Péinte Scoo-ba Pay-intche	Krāsu Otas Kraasoo Uotas
<u>Construction Area</u>	Áit Tógála Atch Toe-ga-la	Būves Zona Boovas Zona
Blocks	Bloic Block	Kluči Klootschee
Jigsaws	Míreanna Mearaí Meer-ana Mar-ee	Puzles Poozlas
Role Play	Rólaisteoireacht Role-aschore-achta	Lomu Spēles Luomoo Spaalas

## AREAS OF PLAY

Lithuanian	Polish	Portuguese
Netvarkinga Vieta Net-tvahr-'Kin-ga Vie-'Ta	Kocik Plastyczny 'Kon-cheek Plas-'Tich-neh	Àrea Desarrumada Ah-rea de-za-rroo-mah-da
Smėlis 'Smer-liss	Piasek 'Pea-ass-eck	Areia A-ray-a
Vanduo Vun-'Duo	Woda 'Vod-ah	Àgua Ah-goo-a
Dažai Dah-'Zhig	Do Malowania Doh Ma-low-'Vanya	Tinta Tin-ta
Popierius 'Paw-pie-rioo	Papier Papier	Papel Pa-pehl
Plastelinas Plus-tel-'Lin-nuss	Plastyka Plas-'Ticka	Plasticina Plush-tee-see-na
Kūryba Koo-'Ree-ba	Ciasto 'Chastoh	Arte Criativa Ahr-te cree-a-tee-var
Teptukai Tep-'Too-kigh	Pędzle 'Pendz-leh	Pincéis Pin-say-ish
Konstravimo Vieta Cons-'Trah-vim-maw Vie'ta	Teren Budowy 'Ter-ren Boo-'Dova	Àrea De Construção Ah-rea de consh-troo-sawn
Kaladėlės Kul-lud-'Der-lerss	Klocki Clots-key	Blocos Bloh-coosh
Dėlionės Der-'Lio-nerss	Układanki Oook-wah-'Dan-key	Quebra-cabeças Keh-bra ca-bay-sash
Vaidmenų Žaidimai Vighd-men-'Noo Zhigh-'Dim-migh	Zabawa W Role Za-'ba-va 'Vro-leh	Papel Em Brincadeiras Pa-pehl aen breeen-ca-day-rash

## AREAS OF PLAY

English	Irish	Latvian
Dressing Up Clothes	Éadaí Cóirithe Edd-ee Core-ee-ha	Kostīmi Costeemy
Home Corner	Cúinne Baile Coonye Bwala	Mājas Stūrītis Maayas Stooreetys
<u>Stories /music</u>	Scéaltaí / Ceol Skell- Tee / Kyol	Stāsti/ Mūzika Staasty / Mooseka
Books / Stories	Leabhair / Scéaltaí Lyore /skell-tee	Grāmatas/stāsti Graamatas/staasty
Rhymes	Rainn Ran	Skaitāmpanti SkyTam-Panty
Music	Ceol Kyol	Mūzika Mooseka
Computer	Ríomhaire Ree-wurra	Dators Dators
<u>Physical Activity</u>	Gníomhaíocht Choirp Gree-wee-ocht Corp	Fiziskās Aktivitātes Physiscaas Activitaates
Jump	Léim Lemm	Lec Lets
Catch	Beir Ar Bear Ar	Ķer Kier
Throw	Caith Kai	Met Met
Balance	Cothromaigh Coh-rum-ee	Līdzsvars Leedssvars
Run	Rith Ree	Skrien Skeeon

## AREAS OF PLAY

Lithuanian	Polish	Portuguese
Kostiumai Koss-‘Tium-migh	Rzeczy Do Przebierania Zhe-chi Dohpsha-beer-‘Ranya	Vestir-se Vesh-teer-se
Namų Žaidimas Num-‘Moo Zhigh-‘Dim-muss	Kąçik Domowy ‘Kont-cheek Doh-‘Moh-veh	Canto De Casa Can-too de cah-sa
Pasakos/muzika ‘Pah-suck-kawss / ‘Mu-zee-ka	Opowiadania / Muzyka Opov-ya-‘Danya / Moo-‘Zicka	Histórias/música ish-toh-ree-ash/ moo-see-ca
Knygos Pasakos ‘K- Nee-goss ‘Pah-suck-kawss	Książki Opowiadania ‘Kshon-shky Opov-ya-‘Danya	Livros / Histórias Lee-vroosh/ ish-toh-ree-ash
Eilėraščiai Ay-‘Ler-rush-chiay	Wiersze ‘Vee-err-sheh	Rimas Ree-mash
Muzika ‘Mu-zee-ka	Muzyka Moo-‘Zicka	Música Moo-see-ca
Kompiuteris Com-‘Piu-te-riss	Komputer Com-‘Pooter	Computador Con-poo-ta-dor
Fizinė Veikla ‘Fiz-zin-ne Vayk-‘La	Aktywność Fizyczna Ack-‘Tiv-nosh-ch Fee-‘Zitchna	Atividade Física Ak-tee-vee-dah-de fee-zee-ca
Pašokti Pa-shock-tee	Skacz Skatch	Saltar Sal-tahr
Gaudyti ‘Gou-dee-tee	Łap Wap	Apanhar A-pa-nyahr
Mesti ‘Mess-tee	Rzuć Zhootsh	Lançar Lan-sahr
Išlaikyti Pusiausvyrą Eesh-ligh-kee-tee Puss-sious-vee-rah	Balansuj Bah-‘Lan-swee	Equilibrar Ee-kee-lee-brahr
Bėgti ‘Berg-tee	Biegnij Be-‘Eg-knee	Correr Coo-rrair

## AREAS OF PLAY

English	Irish	Latvian
Hop	Preab Prab	Palecijas PaLaatseeans
Ride Trike	Marcaíocht Trírothach Mark-ee-ocht Tree Ruh-ach	Braukā Ar Trīsriteni Braooka R Treesretany
<u>Floor Play</u>	Súgradh Urláir Soo-groo	Grīdas Spēles Greedas Spaales
Car	Carr Car	Mašīna Masheena
Lorry	Leoraí Lyorry	Kravas Mašīna Kravas Masheena



## AREAS OF PLAY

Lithuanian	Polish	Portuguese
Šokinėti Shock-kin-‘Ner-tee	Skacz Skatch	Pular Poo-lahr
Važinėti Triratuku Vuzh-znin-‘Ner-tee Tree-rut-‘Too- koo	Jeździć Trycyklem Jetsh Trih-‘Tsick-lem	Andar De Triciclo An-dahr de tree-‘cee-kloo
Grindy Žaidimai Grin-‘Doo Zhigh-‘Dim-migh	Zabawa Na Podłodze Zah-‘Bah-vah Nah Pod-‘Wod-za	Brincar No Chão Breen-car noo shaoun
Mašina Ma-shee-‘Na	Samochód Sa-‘Mo-hood	Carro Cah-rroo
Sunkvežimis ‘Soonk-vezh-zhee-miss	Ciężarówka Chen-zha-‘Roov-ka	Camião Cah-mee-awn

# AREAS OF PLAY



Dough



Blocks



Books



Music



Computer



Rhymes



Run

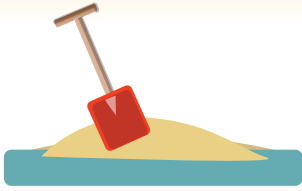


Trike



Jump

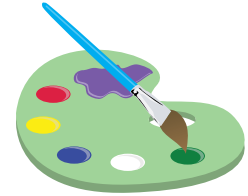
# AREAS OF PLAY



Sand



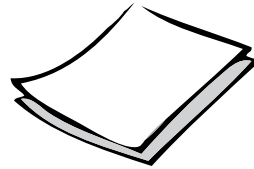
Water



Paint



Creative Art



Paper



Paintbrush



Jigsaw



Dressing Up Clothes



Home Corner

## BASIC WORDS

English	Irish	Latvian
Toilet	Leithreas Lay-hriss	Tualete TuaLete
Wash hands	Nigh do lámha Knee duh la-wa	Mazgāt rokas Masgaat ruokas
Brush teeth	Scuab na fiacla Scoob na fake-la	Tīrīt zobus Teereet zuoboos
Sit down	Suigh síos See shees	Apsēsties Apsaasteeas
Outside	Taobh Amuigh Teev a-mwee	Ārā Aaraa
Wet	Fliuch Flyuch	Slapjšs Slapysh
Raining	Ag cur fearthainne Eg-cur far-hinye	Līst Leest
Sunny	Grianmhar Grain-warr	Saulains Saoolaeens
Dry	Tirim Chir-im	Sauss Saooss
Thirsty	Tartmhar Tart-warr	Izslāpis Eeslaapees
Hungry	Ocrach Uck-rah	Izsalcis EesSaltsees
Toys	Bréagáin Bregine	Rotallietas RuotalLeeatas

## BASIC WORDS

Lithuanian	Polish	Portuguese
Tualetas Tua-‘let-tuss	Toaleta Toe-ah-‘leta	Sanita Sa-nee-ta
Plauti rankas ‘Plou-tee run-‘kuss	Umyj ręce Oo-mey ‘rent-seh	Lavar as mãos La-vahr ash maw-nsh
Valyti dantis Vul-‘lee-tee dun-‘tiss	Umyj zęby ‘Oo-mey ‘zem-beh	Escovar os dentes Esh-koo-var ush dein-tesh
Atsisėsti Ut-see-‘serss-tee	Usiądz ‘Oo-shonch	Sentar Sein-tahr
Lauke Lou-‘ke	Na zewnątrz Nah ‘zev-nont-sh	Exterior Eish-ter-ior
Šlapia ‘Shlah-pya	Mokro ‘Mock-roh	Molhado Mool-yah-doo
Lyja ‘Lee-ya	Deszczowo Desh-‘choh-voh	Chover Shoo-veir
Saulėta ‘Sou-ler-ta	Słonecznie Swoh-‘netch-nyeh	Sol Sol
Sausa ‘Sou-sa	Sucho ‘Soo-hoh	Seco Say-coo
Ištroškęs / Ištroškusi Eesh-‘trosh-kas <b>Males</b> eesh-‘trosh-kooss-see <b>Females</b>	Spragniony Sprag-‘knee-ony	Com sede Con sei-de
Alkanas/alkana ‘Ahl-kun-nuss <b>Males</b> ahl-kun-‘nah <b>Females</b>	Głodny ‘Gwodney	Com fome Con foh-me
Žaislai Zhaiss-‘ligh	Zabawki Zah-‘bav-kee	Brinquedos Breen-kei-dush

## BASIC WORDS

English	Irish	Latvian
Where would you like to play?	Cén áit ar mhaith leat súgradh? Ken atch ar why lat soo-groo?	Kur tu gribi spēlēties? Koor too greeby spaalaateees?
Do you need to go to the toilet?	An gcaithfidh tú dul chuig an leithreas? An gai-hee too gull hig an lay-hriss?	Vai tu gribi uz tualeti? Vae too greeby ooz tualety?
Monday	An Luan An Loo-an	Pirmdiena PeermDeeana
Tuesday	An Mháirt An Wartch	Otrdiena UotrDeeana
Wednesday	An Chéadaoin An Chay-deen	Trešdiena TrashDeeana
Thursday	An Déardaoin An Jer-deen	Ceturtdiena TseturtDeeana
Friday	An Aoine An Een-ye	Piektiena PeeaktDeeana
Menu	Biachlár Bee-a-chlar	Ēdienkarte AadeeanCarta
Breakfast	Bricfeasta Brick-fasta	Brokastis Bruocastees
Lunch	Lón Loan	Pusdienas Poosdeeanas
Dessert	Milseog Mill-sh-og	Saldais Saldaays
Snack	Smailcbhia Smalk-via	Uzkodas Oozkuodas

## BASIC WORDS

Lithuanian	Polish	Portuguese
kur norėtum žaisti? Koor naw-‘rer-tumme ‘zhighs-tee?	Gdzie chcesz się bawić? Gd-jay hetsesh shem ‘ba-veech	Onde gostaria de brincar? On-de gush-ta-ria de breen-car?
Ar tau reikia į tualetą? Ahr tou ‘ray-kia ee tua-‘let-tah?	Musisz iść do toalety? ‘moo-sheesh eesht doh toe‘leta	Necessitas de ir à sanita? Ne-se-see-tash de irr ah sa-nee-ta?
Pirmadienis Pir-‘mah-die-niss	Poniedziałek Pon-yeh-‘jee-awek	Segunda-feira se-goon-da fey-ra
Antradienis Un-‘trah-die-niss	Wtorek ‘Ftoh-reck	Terça-feira Ter-sah fey-ra
Trečiadienis Tre-‘chad-die-niss	Środa ‘Shroh-da	Quarta-feira Kwar-ta fey-ra
Ketvirtadienis Ket-vir-‘tah-die-niss	Czwartek Ch-‘var-teck	Quinta-feira Keen-ta fey-ra
Penktadienis Penk-‘tah-die-niss	Piątek ‘Pyon-teck	Sexta-feira Seish-ta fey-rar
Meniu Me-‘nu	Jadłospis Yad-‘wos-pees	Ementa Ee-mein-ta
Pusryčiai ‘Poos-ree-chiay	Śnaidanie Sh-nee-ah-banya	Pequeno-almoço Pe-kei-noo ahl-mo-soo
Pietūs ‘Pie-toos	Obiad ‘ob-yad	Almoço Ahl-mo-soo
Desertas Des-‘ser-tuss	Deser ‘Deh-ser	Sobremesa Soo-bre-may-sa
Užkanda ‘Oozh-kun-da	Przekąska Psheh-‘kons-kah	Snack Snack

## USEFUL PHRASES FOR DISCUSSION

English	Irish	Latvian
Your child: was very settled today	Bhí do pháiste: Vee duh fwass-cheh Suaimhneach inniu Su-av-nyach in-you	Jūsu bērns: Yoosoo barns: Šodien bija ļoti mierīgs Shuodeean beeya lyoty meeareegs
(Your child:) had a good day today	Bhí lá iontach ag do pháiste Vee la een-ta eg suh fwass-cheh	Šodien labi izklaidējās Shuodeean laby eezklaeedaayaas
(He/She:) crawled today	Bhí sé / sí ar na ceithre boinn Vee shay/she ar na kerra bwin	Šodien rāpoja Shuodeean raapuoya
(He/She:) walked today	Shiúil sé / sí Hyule shay/she	Šodien staigāja Shuodeean staygaaya
(Your child:) was very unsettled today –sick, hot temperature.	Bhí do pháiste míshuaimhneach – breoite, ardteocht Vee duh fwass-cheh me-hu-av-nyach – Chin, brawtche, ard-chocht	Šodien bija ļoti nemierīgs – vēma, bija karsts, temperatūra Shuodeean Beeya lyoty nameeareegs – vaama, karsts, ar temperatoora
(He/She:) joined in and played with the others.	Bhí sé / sí ag súgradh i measc na bpáistí eile Vee shay/she ag soo-groo I mask na bwass-chee ella	Piedalījās spēlēs un spēlējās ar cietiem Peeadaleeayaas spaalaayaas oon spaalaayaas R ceeteeam



## USEFUL PHRASES FOR DISCUSSION

Lithuanian	Polish	Portuguese
Jūsų vaikas 'Yoo-soo 'vigh-kus	Twoje dziecko 'T-fo-yeah 'jets-koh	Sua criança Sua cree-an-sa
Buvo labai ramus šiandien 'Boo-vo lu-'bigh rum-'mus'shan-dien	Było dzisiaj bardzo spokojne 'Biwoh 'jee-shy 'bard-zo spock-'coy-neh	Hoje esteve bem integrado/a On-she esh-teh-ve baen in-te-grah-doo/ in-te-grah-da
Gerai praleido dieną Ge-'righ prul-'lay-daw 'die-nah	Miało dzisiaj dobry dzień 'Miao-woh 'jee-shy 'dob-ry jen	Hoje teve um bom dia On-she teh-ve oom bom dee-a
Ropojų šiandien Raw-'paw-yaw 'shan-dien	Dzisiaj rączkowało 'Jee-shy ratch-ko-'vow-woh	Hoje gatinhou On-she ga-tee-nyo
Vaikščiojo šiandien 'Vighksh-chiaw-yaw 'shan-dien	Dzisiaj chodziło 'Jee-shy ho-'jee-woh	Hoje caminhou On-she ca-mee-nyo
Buvo labai neramus šiandien – sergantis, karštas, su temperatūra 'Boo-voo lu-'bigh ne-rum-'moos 'shan-dien – 'ser-gun-tiss, 'karsh-tuss, soo tem-pe-ra-'too-rah	było dzisiaj bardzo niespokojne –wymiotowało, było mu gorąco, miało temperaturę 'biwo 'jee-shy 'bard-zoh knee-espock-'coy-neh\ – vim-yoto-'vawo 'biw-woh moo gor-'rontsoh 'miaw-oh tem-per-rah-'too-rem	Hoje esteve muito agitado/a – doente, com febre. On-she esh-teh-ve mwee-too ashi-tah-doo/ ashi-tah-da doo-ain-te, con fay-bre
įsiliejo ir žaidė su kitais ee-see-'lie-yo ir 'zhigh-der soo kit-'tighss	Włączyło się do zabawy z innymi 'v-won-tchewoh she-am doh zah-'bah-veh zeh in-'nim-me	Participou e brincou com os outros. Par-tee-cee-po ee breen-co con ush o-trush

## USEFUL PHRASES FOR DISCUSSION

English	Irish	Latvian
(He/She:) had a soiled nappy today	Bhí clúidín salach aige / aici Vee clue-jeen sala egga/eckee	Piekakāja pampersus Peeakakaaya pampersoos
(He/She:) needs more nappies/ wipes	Tá tuilleadh clúidíní / ciarsúr de dhíth air / uirthi Ta chill-oo clue-jeen-ee/ciar-soor deh yih air/urr-hee	Vajag vairāk pampersus/mitrās salvetes Vayag vaeeraak Pampersoos/salvetes
(He/She:) has a sore bum	Bhí tóin nimhneach aige / aici Vee tone nyiv-nya egga/eckee	Bērnām ir iekāsis dupsis Batnam eer eeakaysys doopses
(He/She:) used the potty today.	Bhain sé / sí úsáid as an áraisín Win shay/she oo-sidge ass an ara-sheen	Lietoja podiņu Leeatuoyaa puodeenyoo
(He/She:) did not eat much today.	Níor ith sé / sí mórán Near eeh shay/she more-an	Maz ēda Maaz aada
(He/She:) has made a picture/model	Tá pictiúr / samhail déanta aige/aici Ta pick-toor/sa-will jan-ta egga/ eck-ee	Zīmēja/veidoja Zeemaayaa/vaaeeduoyaa

## USEFUL PHRASES FOR DISCUSSION

Lithuanian	Polish	Portuguese
Padarė į sauskelnes šiandien Pud-'dah-rer ee 'sous-kel-ness shan-dien	Miało dzisiaj brudną pieluszkę Miaow-oh 'jee-shy 'brood-nom pea-eh-'loosh-kem	Sujou a fralda Ue-sho a fral-da
Reikia daugiau sauskelių/ servėtelių 'Ray-kia dou-'giou 'sous-kel-nyoo / ser-vert-'ter-loo	Potrzebuje więcej pieluch/ chusteczek Pot-sheh-'boo-yeh 'vyen-tsay pea-eh-'loo-sheck / hoos-'techeck	Necessita de mais fraldas/lenços ne-se-see-ta de mah-eesh fral- dash/lei-sush
Skauda užpakaliuką 'Skou-du oozh-pa-ka-'liu-kah	Ma obolały tyłek Mah oboh-'laweh 'tiweck	Necessita de mais fraldas/toalhas Ne-se-see-ta de mah-eesh fral- dash/ too-aly-tash
Naudojosi puoduku šiandien Nou-'daw-yaw-see puo-doo-'koo 'shan-dien	Użyło dzisiaj nocnika Oo-'zhiwoh 'jee-shy nots-'nee-kah	Tem o rabo dolorido Tein oo rah-boo doo-loo-ree-doo
Mažai valgė šiandien Mu-'zhigh 'vul-ger 'shan-dien	Bawilo się z Bah-'vee-woh shem 'jee-shy zeh	Hoje não comeu muito. On-she nawn coo-mei-oo mwee-too
Nupiešė paveikslą / padarė modelį 'Noo-pie-sheh puv-'vayks-lah / pud- 'dah-rer 'mod-del-lee	Zrobiło obrazek/model Zro-'be-wo ob'razeck / 'model	Fez um desenho / modelo Fezh oom de-say-nyo/ moo-de-loo

# DAILY ROUTINE

English	Irish	Latvian
Greeting Time	Am Beannaithe Am Ban-ee-heh	Tikšanās TickShanaas
Planning Time	Am Pleanála Am Plan-a-la	Plānošana Plaanuoshana
Work Time	Am Oibre Am Ibreh	Darbošanās Darbuoshanaas
Buffet Break	Sos Buifé Suss Buffeh	Pusdienas Pārtraukums Poosdeeanas Paartraookooms
Tidy Up Time	Am Slachtaithe Am Slack-tala	Sakārtošana Sakaartuoshana
Recall Time	Am Athghrúpála Am Ah-group-ala	Atcerēšanās Atsaaraashanaas
Outside Time	Am Sa Chlós Am Sa Close	Ārā Būšana Aaraa Booshana
Small Grouptime	Am Beag-ghrúpa Am Bug-groupa	Mazā Grupiņa Mazaa Groopenya
Large Grouptime	Am Mór-ghrúpa Am More-groupa	Lielā Grupiņa Leealaa Roopenya

# DAILY ROUTINE

Lithuanian	Polish	Portuguese
Sveikinimosi Laikas 'Svay-kin-nim-maw-see 'Ligh-kuss	Czas Powitania Chas Povee-'Tanya	Hora De Cumprimentar Oh-rah de coom-pree-mein-tar
Planavimo Laikas Plun-'Nah-vim-maw 'Ligh-kuss	Czas Planowania Chas Planoh-'Vanya	Hora de Planear Oh-rah de pla-nee-ar
Darbo Laikas 'Dahr-baw 'Ligh-kuss	Czas Pracy Chas 'Pratseh	Hora de Trabalhar Oh-rah de tra-bal-yar
Pertraukėlė Užkandai Per-trou-'Ker-ler 'Uzh-kun-digh	Przerwah nabuset Psherva nah boo-sett	Intervalo do Lanche In-ter-vah-lo doo lan-she
Tvarkymosi Laikas 'Tvahr-kee-maw-see 'Ligh-kuss	Czas Porządków Chas Po-'Zhont-koof	Hora De Arrumar Oh-rah de a-roo-mar
Susirinkimo Laikas Soo-see-rin-'Kim-maw 'Ligh-kuss	Czas Wracać Chas 'Vrat-satch	Hora De Nova Chamada Oh-rah de noh-va sha-mah-da
Laikas Lauke 'Ligh-kuss Lou-'Ke	Czas Iść Na Dwór Chas Eesht Na Dvoor	Hora De Exterior Oh-rah de esh-ter-ior
Mažų Grupių Laikas Mah-'Zhoo 'Groo-pioo 'Ligh-kuss	Czas Małej Grupy Chas 'Mah-way 'Group-peh	Hora do Grupo Pequeno Oh-rah doo groo-poo pe-kei-noo
Didelių Grupių Laikas Did-del-'Lioo 'Groo-pioo 'Ligh-kuss	Czas Dużej Grupy Chas 'Doo-zhey 'Group-peh	Hora do Grupo Grande Oh-rah doo groo-poo gran-de

# POLICIES

English	Irish	Latvian
A complete book of policies and procedures are available to view	Tá leabhar iomlán polasaithe agus nósanna imeachta ar fáil lena fheiceáil Ta lyore um-lan pola-see-ha agus no-sana im-ach-ta ar file lena eck-ile	Apskatei pieejama noteikumu un iekšējās kārtības grāmata Apskataay peeaAyama nuotaakoomoo un eeakshaayaas carTeebas gramata
Behaviour Management	Bainistíocht Iompraíochta Ban-iss-chee-ocht Ump-ree-ochta	Uzvedība Vadība, savaldīšana Oozvaadeebas vadeeba, saValdeeshana
Child Protection	Cosaint Leanaí Cuss-inch Lyan-ee	Bērna aizsardzība Barna aeezSardseeba
Settling In	Tréimhse Clóite Trev-sheh Clawche	Pierašana Peearashana
Sick Children	Páistí Tinn Pwass-chee Chin	Slimi bērni Sleemy barny
Collection	Bailiúchán Bwal-you-hine	Bērnu izņemšana Barnoo eeznamshana

Lithuanian	Polish	Portuguese
galima susipažinti su visa politikos ir taisyklių knyga 'gah-lim-ma soo-see-pah-'zhin-tee soo vis-'sah pol-'lit-tik-kawss eer tigh-'seek-lio k-nee-'ga	Książka polityki I procedur jest dostępna do wglądu 'K-see-on-ska polee-'ticky e prot- 'sed-oor yest dos-'temp-nah doh 've-glondoo	Está disponível um livro completo sobre as normas e procedimentos para ver Ish-tai dish-poo-nee-veil un lee-vroo kon-plei-too soo-brer aish knor- mash ee proo-cer-dee-mein-toosh per-ragh veir
Elgesio valdymas 'El-ges-sio 'vahl-dee-muss	Kontrola zachowania Cont-'rolla zaho-'vanya	Gestão de comportamento Jesh-taoun der kom-poor-tair-main- too
Vaikų apsauga Vigh-'koo up-sou-'gha	Ochrona Dziecka Aw'krona 'jet-ska	Protecção infantil Proo-tek-ssaoun ein-fount-eel
Pripratimas Prip-prut-'tim-muss	przyzwyczajanie się/adaptacja 'p- shizz-vitcha-'yanya shem / ah-dap- 'tats-ya	Adaptação Er-dap-ter-ssoun
Sergantys vaikai 'Ser-gun-teess vigh-'kigh	Chore Dzieci 'Horeh 'jet-sea	Crianças doentes Cree-an-ssash doo-ein-tesh
Rinkliava Rink-la-'va	Zbiórka 'zbee-oor-ka	Recolha Rer-coa-lher

# POLICIES

English	Irish	Latvian
<p>Parents are welcome to discuss any queries or problems with staff verbally or through a formal appointment daily. Information will be sent to you throughout the year on outings and events.</p>	<p>Is feidir le tuismitheoirí cibé céisteanna nó fadhbanna a phlé leis an fhoireann i gcaint nó le linn coinne foirmiúla laethúil. Cuirfear ar an eolas thú le linn na bliana faoi imeachtaí agus faoi thurais. Iss fedger le tish- mehoree ki-be kesh-channa naw fai-binna a fley lesh an ur-in I gai-inch naw le lynn kin-yeh formula lay-hule. Cur-fir ar an yoll-iss hoo le llynn na blyane-a fwee im-acht-ee agus fwee hur-iss.</p>	<p>Vecāki ir laipni aicināti izrunāties ar darbiniekiem par problēmām un jautājumiem vai piesakot oficiālu vizīti (katru dienu). Regulāri sūtīsim informāciju par notikumiem. Vatsaaky eer laaypny aeetsenaaty eezroonaateas R darbeeneeakeeam par problaamaam oon yaootaayooomeeam vaay peeasakuot veseety (katroo deeanu). Informaatseyoo par nuoteekoomeeam sooteesem yooms visa ghada gharoomaa.</p>



Lithuanian	Polish	Portuguese
<p>Tėvus kviečiame aptarti visus klausimus ar problemas su darbuotojais tiesiogiai arba per oficialų susitikimą kasdien. Informaciją apie išvykas ir renginius gausite metų bėgyje.</p> <p>Ter-‘vooss ‘kvie-cha-me up-‘tahr-tee vis-‘soos ‘klou-sim-muss ahr problem-‘muss soo dar-‘buo-taw-yighs tie-‘siaw-ghay ‘ahr-ba per of-fee-‘cia-loo soo-sit-tik-‘kim-mah kus-‘dien. In-forh-‘mah-ci-ya a-‘pie ‘eesh-vee-kuss ir ‘ren-gin-nooss ‘ghou-sit-te ‘mat-too ‘ber-gee-ye</p>	<p>Rodzice mogą omawiać z personelem pytania i problemy ustnie lub podczas formalnego spotkania codziennie. Przez cały rok będziemy Państwu przesyłać informacje o wycieczkach i wydarzeniach.</p> <p>‘Rod-zeet-seh ‘mo-gom oh-‘mav-yatsh ze persoh-‘nellem pit-‘anya e prob-‘lemmeh ‘oost-nee-a loob ‘pot-chas formal-‘negoh spot-‘canya tsoh-jen-knee-ah.</p> <p>Pshes ‘tsaweh rock ben’jem-meh ‘panst-vooh pseh-‘siwach infor-‘matsya oh vih-‘chech-kahh e vidah-‘zhen-yahh.</p>	<p>Os pais são bem-vindos para discutir quaisquer questões ou problemas, verbalmente ou com marcação formal, com o pessoal diariamente. Ser-lhe-á enviada informação durante todo o ano sobre as saídas e eventos.</p> <p>Ush paai-ish soun bein-veen-dush par-reh dish-koo-teer koo-aish-kair kesh-toin-sh oun proo-blei-mash, veer-baal-main-ter oun kon mar-ker-ssoun fur-maal, kon ur per-ssoo-aal dee-arr-ree-er-main-ter. Sei-lher-ee-arr ein-vee-aarh-der ein-fur-mer-ssoun doo-rain-ter tou-doo ur er-noo sor-brer aish ser-eee-daish eee eee-vain-tush</p>

# MEAL TIME



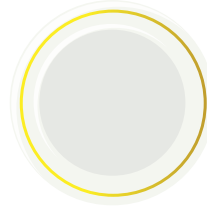
Eating



Drinking



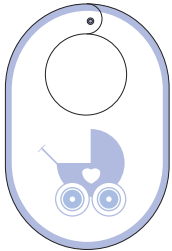
Cup



Plate



Bowl



Bib



Glass



Knife



Spoon



Fork

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Eating	Ag lthe Eg Ee-heh	Ēšana Aashana	Valgis 'Vahl-giss	Jedzenie Yed-'zenya	Comer Koo-meir
Drinking	Ag Ól Eg Oll	Dzeršana Dsarshana	Gėrimas 'Ger-rim-muss	Picie 'Pea-cheh	Beber Be-beir
Cup	Cupán Cup-an	Krūze Croza	Puodelis Puo-'Da-liss	Filizanka Fee-lee-'Zhanka	Chávena Shah-ve-na
Plate	Pláta Pla-ta	Šķīvis Skeevees	Lėkštė Lerksh-'Ter	Talerz 'Tah-lesh	Prato Prah-too
Bowl	Babhla Bow-lah	Bļoda Bluoda	Dubuo Doo-'Buo	Miska 'Mees-ka	Tigela Tee-sheh-la
Bib	Prioslóir Priss-lore	Krūšautiņš Krooshaootensh	Seilinukas Sai-lee-'Noo-kuss	Ślśniak 'Shlee-knee-ack	Bibe Beeb
Glass	Gloine Glin-yeh	Glāze Glaasa	Stiklinė Stick-'Lin-ner	Szklanka 'Sh-clanka	Copo Koh-poo
Knife	Scian Ski-an	Nazis Naases	Peilis 'Pay-liss	Nóż Noozh	Faca Fah-ca
Spoon	Spunóg Spun-og	Karote Carruota	Šaukštas 'Shouksh-tuss	Łyżka 'Wizh-kah	Colher Cool-yer
Fork	Forc Fork	Daksheenya Dakšīņa	Šakutė Shuck-'Koo-tee	Widelec Vee-'Dell-lets	Garfo Gar-phoo

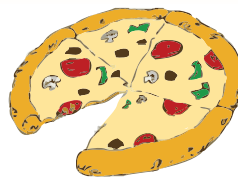
# FOOD



Apple



Milk



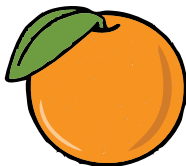
Pizza



Water



Banana



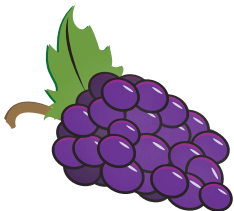
Orange



Orange Juice



Strawberry



Grapes



Bread



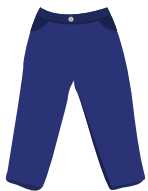
Pear



Yoghurt

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Apple	Úll Oo-ill	Ābols Aabuols	Obuolys O-buo-'leess	Jabłko 'Yab-koh	Maçã Ma-san
Orange	Oráiste Orass-che	Apelsīns Apalseens	Apelsinas A-pell-'sin-nuss	Pomarańcza Pomma-'rancha	Laranja La-ran-jah
Grapes	Fíonchaora Feen-chiara	Vīnogas VeenUogas	Vynuogės 'Vee-nuo-gerss	Winogrona Vino-'grona	Uvas Ooo-vash
Pear	Piorra Pirra	Bumbieris BoomBeearys	Kriaušė 'Kriou-sheer	Gruszka 'Groosh-kah	Pera Peh-rah
Strawberries	Sútha talún Soo-ha tal-oon	Zemenes Zamanas	Braškės 'Brahsh-kers	Truskawki Troos-'kav-key	Morangos Moo-rain-gush
Banana	Banana Banana	Banāns Banaans	Bananas Ba-'na-nuss	Banan 'Bannan	Banana Ba-na-na
Milk	Bainne Ban-yeh	Piens Peeans	Pienas 'Pie-nuss	Mleko 'Mleko	Leite Lay-te
Water	Uisce Ish-keh	Ūdens Oodans	Vanduo Vun-'duo	Woda 'Voda	Água Ah-gwah
Orange Juice	Sú Oráiste Soo Orass-che	Apelsīnu sula Apalseenoo soola	Apelsinų sultys A-pell-'sin-noo 'sull-tees	Sok pomarańczowy Sock pomma-ran- 'chovy	Sumo de laranja Soo-moo de la- ran-jah
Yoghurt	Iógart Yog-ert	Jogurts Yoghurts	Jogurtas 'Yo-gur-tuss	Jogurt 'Yogoort	logurte Yoh-gur-te
Bread	Arán Ar-an	Maize Maeeza	Duona 'Duo-na	Chleb Heh-leb	Pão Paown
Pizza	Píotsa Peet-sa	Pica Pizza	Pica 'Pit-sa	Pizza Pizza	Piza Pizza

# CLOTHES WE WEAR



Trousers



T-shirt



Shirt



Shorts



Coat



Dress



Shoes



Socks



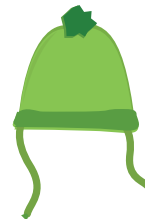
Skirt



Wellingtons



Jumper



Hat

# CLOTHES WE WEAR

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Trousers	Bríste Brees-che	Biksēs Beeksas	Kelnės 'Kall-nerss	Spodnie Spod-knee-a	Calças Kal-shash
Shirt	Léine Len-yeh	Krekls Kracls	Marškiniai Marsh-kee-niay	Koszula Koh-'shoolla	Camisa Ker-mee-zer
T-shirt	T-Léine Tee-len-yeh	T-krekls T-krakls	Marškinėliai Marsh-kee-'ner-liay	Koszulka Koh-'shoolka	T-shirt Tee-shirt
Coat	Cóta Caught-a	Mētelis Maatalys	Paltas 'Pahl-tuss	Kurtka 'Koorcka	Casaco Ker-zar-koo
Shorts	Bríste sciota Brees-che skíta	Šorti Shorty	Šortai 'Shor-tigh	Szorty 'Shorteħ	Calções Kal-ssoin-esh
Dress	Gúna Gooná	Kleita Klaeeta	Suknelė Sook-'na-ler	Sukienka Sook-'yenka	Vestido Vish-tee-doo
Shoes	Bróga Braug -a	Kurpes Koorpas	Batai 'Bah-tigh	Buty 'Booteħ	Sapatos Ser-par-tush
Socks	Stocaí Stuck-ee	Zekēs Zakas	Kojinės 'Kaw-yi-nerss	Skarpety 'Scar-petty	Meias Mai-esh
Skirt	Sciorta Skirta	Svārki Svaarky	Sijonas See-'yo-nuss	Spódnica Spood-'neetsa	Saia Sar-ier
Wellingtons	Buataisí Uisce Boot-ish-ee ish-keh	Gumijnieki GoomeyNeeaky	Guminiai Ghoo-mee-niay	Kalosze Kah-'losheħ	Botins Boo-tinsh
Jumper	Geansaí Gan-zee	Džemperis Jumparys	Megztinis Megz-'tin-niss	Sweter 'Svetter	Camisola Ker-mee-zoor-ler
Hat	Hata Hata	Cepure Tsapoorá	Kepurė Kap-'poo-re	Czapka 'Chapka	Boné Boh-neh

# BODY PARTS

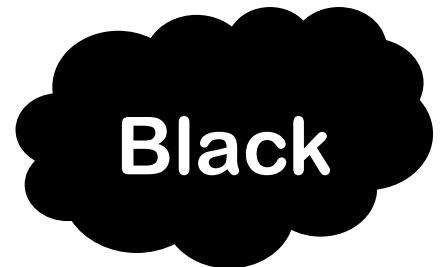
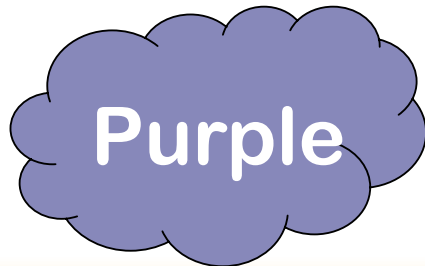
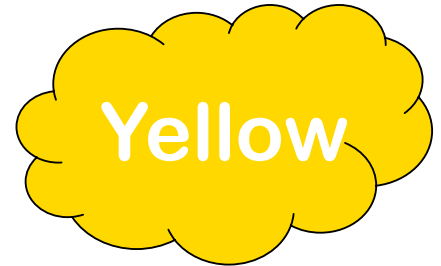
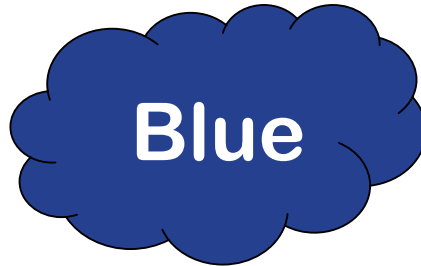
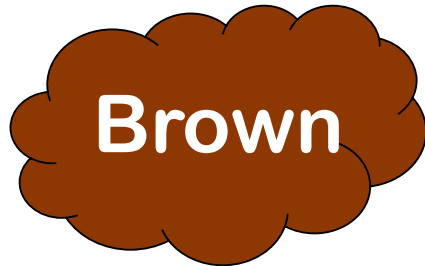
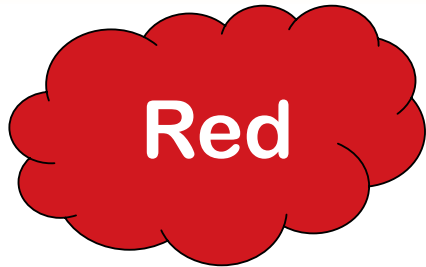




# BODY PARTS

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Hand	Lámh Lav	Roka Ruoka	Ranka Rahn-'Ka	Ręka 'Renka	Mão Maown
Nose	Srón Srone	Deguns Dagoons	Nosis 'Naw-siss	Nos Noss	Nariz Nar-ish
Mouth	Béal Bell	Mute Moota	Burna Boor-'Na	Buzia 'Buzh-ya	Boca Bo-cah
Leg	Cos Cuss	Kāja Kaaya	Koja 'Kaw-ya	Noga 'Nogga	Perna Pehr-na
Wrist	Caol Na Láimhe Kale Na Lava	Plaukstas Locītava Plaooxtas Luotsetava	Riešas 'Rie-shus	Nadgarstek Nad-'Garsteck	Pulso Pool-ssoo
Elbow	Uileann Ill-in	Elkonis Alkuones	Alkūnė Al-'Koo-ner	Łokieć 'Wok-yetch	Cotovelo Koo-too-veh-loo
Eyes	Súile Soo-ill-yeh	Acis Atsys	Akys 'Ah-keess	Oczy 'Ot-cheh	Olhos Ohl-yoosh
Head	Ceann Kyun	Galva Galva	Galva Gul-'Va	Głowa G-'Wovah	Cabeça Ca-beh-sa
Knee	Glúin Gloo-in	Celis Tsalys	Kelis 'Kal-liss	Kolano Koh-'Lanno	Joelho Joo-eil-yoo
Foot	Cuss Cos	Pēda Pada	Pēda 'Per-da	Stopa 'Stoppa	Pé Peh
Teeth	Fiacla Fake-la	Zobi Zuoby	Dantys 'Dun-teess	Zęby 'Zem-beh	Dentes Dein-tesh
Ear	Cluas Clue-iss	Ausis Aooss	Ausis Ou-'Sis	Ucho 'Oo-hoh	Orelha Oh-reh-lya
Hair	Gruaig Groo-ig	Mati Maty	Plaukai Plou-'Kigh	Włosy V-'Wosseh	Cabelo Ca-beh-loo
Tummy	Bolg Bull-ig	Vēders Vadars	Pilvas 'Pill-vuss	Brzuch B-zhoohh	Barriga Ba-ree-ga

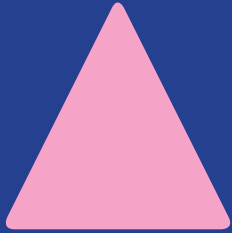
# COLOURS



# COLOURS

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Red	Dearg Jarr-ig	Sarkans Sarkhans	Raudona Rou-'Daw-na	Czerwony 'Tcher-vonneh	Vermelho Ver-meh-lyoo
Green	Glas Glass	Zaļš Zalsh	Žalia Zha-'La	Zielony Zhee-a-'Lonneh	Verde Vehr-de
Pink	Bándearg Ban-jarr-ig	Rozā Rosaa	Rožinė 'Raw-zhin-ner	Różowy Rooh-'Zhoveh	Cor-de-rosa Kor de roh-sa
Brown	Donn Done	Brūns Broons	Ruda Roo-'Da	Brazowy Bron-'Zoveh	Castanho Kush-ta-nyo
Blue	Gorm Gor-im	Zils Zeels	Mėlyna 'Mer-lee-na	Niebieski Nyeh-'Be-eskeh	Azul A-zool
Yellow	Buí Bwee	Dzeltens Dsaltans	Geltona Ghel-'Taw-na	Żółty 'Zhoow-the	Amarelo E-mah-reh-loo
Purple	Corcra Corr-cra	Lillā Lillaa	Violetinė Vio-'Let-tin-ner	Purpurowy Poor-poor-roveh	Lilàs Lee-lash
Orange	Oráiste Orass-che	Oranžs Orange	Oranžinė Or'Rahn-zhin-ner	Pomarańczowy Poh' marant' choveh	Cor-de-laranja Kor de la-ran-jah
Black	Dubh Do	Melns Malns	Juoda Juo-'Da	Czarny 'Charneh	Preto Preh-too

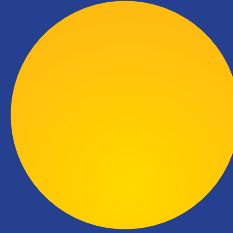
# SHAPES



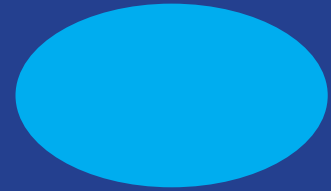
Triangle



Heart



Circle



Oval



Diamond



Rectangle



Star



Square

# SHAPES

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
Triangle	Triantán Train-tan	Trīsstūris Treystoorys	Trikampis ‘Trick-kum-piss	Trójkąt ‘Trooy-kont	Triângulo Tree-ain-goo-loo
Heart	Croí Kree	Sirds Serds	Širdis Shir-‘Diss	Serce ‘Cert-sa	Coração Coo-ra-sawn
Circle	Ciorcal Ker-kill	Aplis Aplys	Apskritimas Ups-krit-‘Tim-muss	Koło ‘Koh-wo	Círculo Seer-coo-loo
Oval	Ubhchruth Iv-crut	Ovāls Ovaals	Ovalas O-‘Vah-luss	Owal ‘Oval	Oval Oh-vahl
Diamond	Muileata Mwill-ata	Rombs Rombs	Rombas ‘Rom-buss	Romb Romp	Losango Loh-zan-goo
Rectangle	Dronuilleog Drin-ill-og	Taisnstūris Taeesnstoorys	Stačiakampis Stuch-‘Cha-kum-piss	Prostokąt Pros-‘Tockont	Rectângulo Rehk-tain-goo-loo
Star	Rialt Real-t	Zvaigzne Zvaeegzna	Žvaigždė Zhvighgzh-‘Der	Gwiazda Gev-‘Yazda	Estrela Esh-treh-la
Square	Cearnóg Carn-og	Kvadrāts QuaDraats	Kvadratas Kvud-‘Rah-tuss	Kwadrat Keh-‘Fad-rat	Quadrado Kwa-drah-doo

# NUMBERS



One



Two



Three



Four



Five



Six



Seven



Eight



Nine



Ten

# NUMBERS

English	Irish	Latvian	Lithuanian	Polish	Portuguese
One	Aon Ian	Viens Veeans	Vienas 'Vie-nuss	Jeden 'Yeh-den	Um Oom
Two	Dó Daw	Divi Deevy	Du Doo	Dwa Dvah	Dois Doysh
Three	Trí Tchree	Trīs Trees	Trys Treess	Trzy Cheh	Três Treysh
Four	Ceathair Kya-hir	Četri Chatry	Keturi Ket-too-'Ree	Cztery Ch-tereh	Quatro Kwa-troo
Five	Cúig Coo-ig	Pieci Peeatsy	Penki Pen-'Kee	Pięć 'Pea-ench	Cinco Sing-koo
Six	Sé Shay	Seši Sashy	Šeši Shesh-'Shee	Sześć Shesh-tsch	Seis Sey-sh
Seven	Seacht Shocht	Septiņi Saptyny	Septyni Sep-tee-'Nee	Siedem 'Sheh-dem	Sete Set
Eight	Ocht Ocht	Astoņi Astuony	Aštuoni Ash-tuo-'Nee	Osiem 'Oh-shem	Oito Oy-too
Nine	Naoi Knee	Devīņi Davyny	Devyni Dev-vee-'Nee	Dziewięć 'Jev-yench	Nove Nohv
Ten	Deich Jaih	Desmit Dasmyt	Dešimt 'Desh-shimt	Dziesięć 'Je-shee-ench	Dez Dezh

# FEELINGS

English	Irish	Latvian
Happy	Sásta Sass-ta	Laimīgs Laeemeegs
Sad	Brónach Brone-ach	Bēdīgs Baadeegs
Angry	Feargach Far-ig-ach	Dusmīgs Doosmeegs

Lithuanian	Polish	Portuguese
Laimingas Ligh-'Min-guss - Males Laiminga Ligh-'Min-ga - Females	Szczęśliwy - Males Sh-chen-'Shlee-veh Szczęśliwa - Females Sh-chen-'Shlee-vah	Feliz Pher-lish
Liūdnas Liood-nuss - Males Liūdna /Liood-na - Females	'Smutny Smoot-neh - Males 'Smutna Smoot-nah - Females	Triste Trish-ter
Piktas 'Pick-tus - Males Pikta Pick-'Ta - Females	Zły Z-weh - Males Zła Z-wah - Females	Zangado Zain-gar-doo





Happy



Sad



Angry

# FEELINGS

English	Irish	Latvian
Tired	Túirseach Turr-shach	Noguris Nuogoorys
Excited	Tógtha Toeg-ha	Pozitīvi Uztraukts Positeevy Ooztraookts
Confident	Muiníneach Mwin-yeen-ach	Pašapzinīgs Pashapzeneegs

Lithuanian	Polish	Portuguese
Pavargęs Pa-'Vur-gass - <b>Males</b> Pavargusi Pa-'Vur-goo-see <b>Females</b>	Zmęczony - <b>Males</b> Z-men-'Choh-neh Zmęczona - <b>Females</b> Z-men-'Choh-nah	Cansado Kan-sah-doo
Susjauđinęs / Susijauđinusi Soo-see-'Yow-din-nass <b>Males</b> Soo-see-'Yow-din-noo-see <b>Females</b>	Podekscytowany - <b>Males</b> Pod-ex-tseh-'Tovaneh Podekscytowana - <b>Females</b> Pod-ex-tseh-'Tovanah	Excitado Eish-cee-tah-doo
Pasitikintis / Pasitikinti Pa-'See-tee-kin-tiss <b>Males</b> Pa-'See-tee-kin-tee <b>Females</b>	Pewny Siebie - <b>Males</b> 'Pev-ny 'Sheb-yeh Pewna Siebie - <b>Females</b> 'Pev-nah 'Sheb-yeh	Confiante Kon-fier-ain-ter



Excited



Tired



Confident

# FEELINGS

English	Irish	Latvian
Worried	Buartha Boor-ha	Uztraucies Ooztraootseeas
Shy	Faiteach Fwat-chach	Kautrīgs Kaootreegs
Afraid	Eaglach Ugg-lach	Bailīgs Baeleeegs

Lithuanian	Polish	Portuguese
Susirūpinęs / Susirūpinusi Soo-see-'Roo-pin-nas <b>Males</b> Su-see-'Roo-pin-noo-see <b>Females</b>	Zmartwiony - <b>Males</b> Z-mart-'Fioneh Zmartwiona - <b>Females</b> Z-mart-'Fiona	Preocupado Pree-or-koo-pah-doo
Nedrašus / Nedraši Ned-drah-'Soos <b>Males</b> Ned-drah-'See <b>Females</b>	Nieśmiały - <b>Males</b> Knee-esh-'Miaow-weh Nieśmiała - <b>Females</b> Knee-esh-'Miaow-wah	Envergonhado Ein-ver-goo-nhah-doo
Lėšigandęs / Lėšigandusi Eesh-see-'Gun-dass <b>Males</b> Eesh-see-'Gun-doo-see <b>Females</b>	Przestraszony - <b>Males</b> P-shest-rah-'Shoneh Przestraszona- <b>Females</b> P-shest-rah-'Shonah	Receoso Rrer-sser-oor-zoo



Worried



Shy



Afraid

# USEFUL WEBSITES APPENDICES

<p>Southern Childcare Partnership  <a href="http://www.southernchildcarepartnership.ni.org">www.southernchildcarepartnership.ni.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Information on Childcare and Family Support Services in the Southern area.</li> <li>• Links to other useful web sites.</li> </ul>
<p>Southern Health and Social Care Trust  <a href="http://www.southerntrust.hscni.net">www.southerntrust.hscni.net</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Information on range of Health Services available throughout the Southern Area.</li> <li>• News on events and contact details.</li> </ul>
<p>Southern Health and Social Services Board  <a href="http://www.shssb.org">www.shssb.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Information about the work of the Board, local services and health and wellbeing.</li> </ul>
<p>Southern Education and Library Board  <a href="http://www.selb.org">www.selb.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Information on Educational Services</li> <li>• Publications available for download</li> </ul>
<p>STEP  <a href="http://www.stepni.org">www.stepni.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Information on Migrant Worker Support Project, which covers support for accessing services, advice and information.</li> <li>• Information on Language support programme and Interpreting &amp; Translation Services.</li> </ul>
<p>Equality Commission  <a href="http://www.equalityni.org">www.equalityni.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provides information on a range of issues including Rights, Race and Housing.</li> <li>• Research work across a range of equality grounds.</li> </ul>
<p>Health Promotion Agency  <a href="http://www.healthpromotionagency.org.uk">www.healthpromotionagency.org.uk</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contains information on a range of health issues e.g. mental health, health protection and alcohol, drugs and solvents.</li> <li>• Numerous publications are available to download.</li> </ul>
<p>Sure Start  <a href="http://www.surestart.gov.uk">www.surestart.gov.uk</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Early education, childcare, health and family support.</li> <li>• Includes information on services, resources and research.</li> </ul>
<p>Citizens Advice Bureau  <a href="http://www.citizensadvice.org.uk">www.citizensadvice.org.uk</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contact information for local offices.</li> <li>• Online CAB information and advice.</li> <li>• Provides frequently asked questions in seven languages and fact sheets.</li> </ul>
<p>Parents Advice Centre  <a href="http://www.parentsadvicecentre.org">www.parentsadvicecentre.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Offers support, guidance and counselling to parents and young people with family difficulties.</li> <li>• Provides information on freephone help line.</li> </ul>
<p>Northern Ireland Childminding Association  <a href="http://www.nicma.org">www.nicma.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The Northern Ireland Childminding Association's website contains information and advice on childminding</li> <li>• Local support groups</li> </ul>
<p>Early Years  <a href="http://www.early-years.org">www.early-years.org</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Early Years - The organisation for young children</li> <li>• Supports &amp; promotes early years childcare, play &amp; education</li> <li>• Provides information and training for parents, childcare providers and local authorities</li> </ul>
<p>PlayBoard  <a href="http://www.playboard.org/">www.playboard.org/</a></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• PlayBoard - the lead agency for children and young people's play offer advocacy, support, training, advice on programme planning and delivery on childrens play and participation.</li> </ul>





Southern Health  
and Social Care Trust

early  
years  
the organisation for young children

